

6. 女性経営者の先駆け

ヤオハンというスーパーマーケットの名前を聞いたことがありますか。今は他の会社を買収されて、ヤオハンというスーパーマーケットはありませんが、1970年代から90年代にかけて日本はもちろんのことシンガポール、香港、アメリカなどでスーパーマーケットを運営していた日本の会社です。和田カツというのは、夫和田良平とともにこのヤオハンを創業した女性です。

カツは、明治39年に「八百半」という大きな青果商の長女として生まれました。けれど、カツは実家の商売が嫌いで、会社員と結婚したいという夢を持っていました。その頃は、女性が勉強するものではないと考えられていた時代でしたが、会社員と結婚するためには、学歴が必要だと考えたカツは、両親をなんとか説得し、高等小学校を卒業した後、女学校に進学して勉強を続けました。



かいしゃいん けっこん きぼう けっきょく りょうしん さか
会社員との結婚を希望していたカツですが、結局両親には逆ら
うことができず 20さい とき みせ てんいん りょうへい むりやり けっこん
歳の時、店の店員だった良平と無理矢理結婚させ
られてしまいました。けっこん ふたり どくりつ はっぴやくはんしょうてん
結婚した二人は独立して、「八百半商店」と
いうちい みせ かいぎょう みせ ろてん す みせ
小さな店を開業しました。店といっても、露店に過ぎない店で
したが、カツはみせ も いじょう みせ おお
店を持った以上は、店を大きくしてみせるという
もくひょう も じぶん いふく か はたら
目標を持ち、自分の衣服さえ買わずにせっせと働きました。けれど、
カツは おっと びょうき
夫が病気になったあげく、子供の死というふこう みま
不幸にも見舞われ
てしまいます。そのうえ ねん つく みせ かさい うしな
上、20年かけて作った店を火災によって失って
しまったりもしました。カツはさまざま こんなん
様々な困難にあったものの、そんな
こんなん ま ひっし はたら みせ
困難にも負けるものと必死に働き、もちまえのアイデアで店をど
んどん おお じょせい しゃかいしんしゅつ むづか
大きくしていきました。女性が社会進出するのが難しかった
じだい かいしゃ けいえい の だ にほん じょせいけいえいしゃ せんくしゃ
時代に会社の経営に乗り出したカツは日本の女性経営者の先駆者だと
い
言えます。

かなり いぜん ほうそう にほん
以前に放送されたテレビドラマの「おしん」は、日本やア
ジアで ひじょう にんき
非常に人気がありましたが、この しゅじんこう
主人公の「おしん」のモデル
のひとり わだ い み
一人が和田カツだと言われています。ドラマの「おしん」を見たり、
カツの じでん せいしゅん よ かんが かた くろう
自伝「わが青春」を読んだりすると、カツの考え方や苦労が
わ かいしゃ けいえい とき さんこう
分かって、あなたが会社を経営する時の参考になるかもしれませんね。

単語リスト：

買収（ばいしゅう） Thu mua, mua lại

香港（ほんこん） Hồng Kông

創業（そうぎょう） Thành lập

火災（かさい） Hỏa hoạn

必死（ひっし） Quyết tâm, liều mạng

無理矢理（むりやり） Miễn cưỡng, cưỡng
ché, bắt buộc

露店（ろてん） Gian hàng, quán hàng

困難（こんなん） Khó khăn

見舞う（みまう） Hứng chịu, ập đến

先駆者（せんくしゃ） Người tiên phong